



目 录

	页次
议程项目 9 :	
一般性辩论(续)	
奥雷哈·阿吉雷先生(西班牙)的发言.....	328
易卜拉欣先生(约旦)的发言.....	333
谢维尔先生(乌克兰苏维埃社会主义共和国)的发言.....	337
恩塞卡利杰先生(卢旺达)的发言.....	341

议程项目 9

一般性辩论(续)

1. 奥雷哈·阿吉雷先生(西班牙)：我们很荣幸能有拉丁美洲思想和政治界的一位杰出人物，哥伦比亚外交部长因达莱西奥·列瓦诺·阿吉雷先生担任本届会议主席。长期钦佩和爱慕的纽带把我与他联结在一起，就象我们有同一个具体的姓氏——阿吉雷把我与他联结在一起一样。在我们共同所属的巴士克种族中，这个姓使人想起一个为铸就西班牙和拉丁美洲国家的命运做出了如此之多贡献的民族的坚定和勤劳的美德。

2. 主席先生，在最热烈地祝贺你当选的同时，我还要对你作为一个历史学家、思想家和社会名人所做的工作表示深深的敬意。作为一个真正自由的天使，你成功地把在我们所继承的文化和人类遗产的传统中占有很大比重的深刻思想注入到你一生的工作中。

3. 我通过你向一个把对语言的狂热崇拜变为基本民族品质的严密和活生生表现的民族致敬。我要通过你向一个同我们有着密切、深厚关系并在尊重民主原则的同时顺利地形成了自己的集体和政治生活的国家——哥伦比亚表示敬意。

4. 我还要借此机会，对离任主席莫伊索夫先生表示感谢，感谢他在大会历史上会议最多的一段时期中，以娴熟的技巧和坚定的奉献精神完成了他的任务。

5. 我不能不借此机会再一次对秘书长库尔特·瓦尔德海姆先生正在做的深入细致的工作表示赞扬，他作为一个不知疲倦的旅行家、一个老练的外交家和一个不屈不挠的调停人，总是随时准备毫不懈怠地为和平事业服务。

6. 我们大会接纳了一个新的联合国会员国——所罗门群岛，我要对它表示最热烈的欢迎。我还要代表我国政府表示在我们两国之间保持真诚的友好合作关系的愿望。

7. 西班牙是欧洲的一部分和非洲的邻国，并且由于某种共同的生活和文化形态而与拉丁美洲各国人民有一条特殊的密切联系。它完全知道作为当今世界特点的日益增长的相互依存关系，也知道它自己独特的特性是如何在这个世界范围内形成的；因此，我们理解并支持各个不同大陆上渴望自由、尊严和公正的各国人民的抱负与期望。

8. 我们最近重申，我们愿意加入欧洲的各种机构，因为在西班牙各派政治力量的全力支持下，我们已于1977年11月成为欧洲理事会的一个成员，并且已申请加入各种欧洲共同体。我国政府这样做并不仅仅是做出了经济上的选择，而且首先是做出了政治上的选择，以期实现一种自由和公正的共同生活。西班牙知道，它的参与可以为欧洲各种共同体捍卫基督教人道主义的价值准则，建设一个比较完整和均衡的欧洲以及与它第三世界的对话与合作，作出什么样的贡献。

9. 由于地理上相距甚近和作出的一项政治决定，西班牙对外政策的目标之一便是非洲，迄今为止我们对这个目标还没有给予应有的全面注意。我们西班牙人感到与非洲国家特别休戚相关，这些国家在非殖民化的过程中脱颖而出，目前正在进行发展和现代化并谋求吸取技术和知识，但这种吸取并不是被动地输入，而是运用各种使它们能够捍卫自己的价值准则并加强自己特性的方法。在一个象今天这样的即多样化又同一的世界里，我们认为内容不断丰富非殖民化现象应该是一种经济和文化现象，而不应该仅仅是政治现象。

10. 西班牙已经明确规定它的拉美政策是对外政策中的一个重点问题。我们的努力方向是加强一种共同体精神，这种精神与我们与欧洲搞一体化的做法是完全可以相容的，同时我们希望这种精神能化为实际的体制方案，以便它们能够有效地为我们各国人民服务并促使欧洲和美洲在更大的规模上进行必要的对话。

11. 简而言之，我们希望把这种我们过去的共同经历的历史遗产加以发扬光大，并充分利用下述显而易见的事实所固有的巨大可能性，即我们与讲西班牙

语的美洲国家在语言和文化上具有同一性，所以可以形成一个在当今世界中发挥作用的活跃的实际因素。为此，必须把这种共同的文化和经历看作是我们整个行动方针的出发点，而我们行动方针所追求的目标就是在我们各国人民之间稳步地，不加区别地建立起相互声援的关系，并争取在双边和多边的基础上开展各种具体的合作，这种合作不仅要解决我们最紧迫的社会经济问题，而且还要在我们地区维护公正、自由与和平这些最高的价值准则，以此作为对建立国际新秩序计划的一个贡献。

12. 西班牙正在经历其历史上的一个决定性时期，因为它正在巩固自己的民主制度，等待不久后通过其宪法，但它也希望在国外发挥一种坚定和现实的作用。当今任何一个民族都不能回避这样一个关键问题，即它在谋求实现和平，建设一个比较太平和公正的世界和建立一个符合我们历史时代要求的国际秩序方面所应承担的一份责任现在有多大并且应该有多大？

13. 我们在世界上采取行动的出发点，是重申联合国宪章的宗旨和原则，以及坚决保证要不遗余力地通过缓和与裁军促进和平和国际安全，保卫人权并缩小发展中国家和工业化国家之间的差距。

14. 我们组织在这件事情上负有重大责任。联合国不能沦为一个单纯讨论或确立各种原则的论坛，或者只有在出现危机或危险的时候才使用的最后一种手段。它的普遍性和永久性要求它成为一个熔炉，以求从中造就一个新的国际社会，并且集体确定目前存在和今后出现的问题的解决办法并通过合作将其付诸实施。联合国并不只是一个用于解决目前问题的有用机构，它还应该成为一个为解决一个正面临各种使我们更加相互依赖的挑战的世界所遇到的困难而作出长期努力的中心。

15. 解决这一系列问题的仅有一些方法，就是根据为整个国际社会所接受的政治和法律原则提出的那些方法。西班牙认为，这些原则是建立在对话与妥协的基础之上的，它们不包括以武力强加的所谓解决办法；它们坚持要尊重人权，并要求建立一个以公平、主权平等、独立和共同利益为基础的国际经济新秩序以

及开展合作。正是为了把这些原则付诸实践才建立了我们的组织。没有任何可以用以替代本组织的站得住脚的机构。本组织在与各区域组织进行适当和积极合作的基础上，能够而且必须成为一个通过谈判进行和平变革的工具，一个保证安全和为国际合作服务的机构。

16. 我们是基于深刻的信念反对使用暴力，但是我们不能一味沉溺于口头上的悲叹和劝告各国达成协议的唯一活动。紧张局势和冲突都有其根源，我们必须查出这些根源，并以政治决心采取果断行动加以消除。我们深信——并且我国最近的历史经验也证明了这一点——通过和平手段进行变革始终是可能的，因为一切紧张局势和冲突的根源都是能够政治解决的。

17. 因此对于中东问题，我们深信，有必要坚持努力以便克服紧张局势，彻底消除武装冲突的威胁。在埃及总统安瓦尔·萨达特先生访问耶路撒冷，使人产生了希望之后，我们怀着浓厚的兴趣注视着戴维营会谈，会谈的目的是设法在解决目前国际局势中最难解决的问题之一方面取得进展。

18. 我们认为，唯一可能的方针就是有关各方设法达成一项政治协议，这项协议要能导致在联合国决议的基础上并在考虑到巴勒斯坦人民的合法民族权利的情况下，在整个中东建立公正、持久和全面的和平。

19. 关于这个地区，我国政府怀着特殊的兴趣和感情——它对有关阿拉伯民族的一切事情都是如此——注视着黎巴嫩目前引人注目的局势；黎巴嫩的主权、领土完整和独立必须在民族和解的基础上受到尊重。

20. 西班牙为本组织在当前另一个严重冲突——纳米比亚冲突中所发挥的积极作用而感到高兴。设立一个国际管理机关和联合国积极参与其事应能实现纳米比亚人民的自决和维护该领土的完整。我们对南非政府的顽固态度感到遗憾，这种态度可能导致局势恶化，从而带来无法预见的后果。

21. 现在是遵照安全理事会有关决议——最新的一项决议是9月29日通过的第435(1978)号决议——确保我们热切希望能迅速得到解放的一个民族迅速和平过渡到独立的理想时机。

22. 在罗得西亚也应采用这种和平过渡的方法。我们认为必须结束那里的冲突，这场冲突正危及非洲大陆的和平与稳定。迫切需要确保津巴布韦在一切有关方面同意的情况下并且依照“一人一票”这个不可或缺的民主原则，在建立多数人政府的基础上实现独立。

23. 西班牙政府坚决反对任何地方存在的各种种族歧视现象。因此，我们谴责并拒斥种族隔离制度和分割领土的政策；这种政策根本不是解决问题的办法，而仅仅是维持种族隔离制度所造成的不公正的歧视局面的一种策略。这种歧视局面意味着对人人绝对平等这个无可争辩的基本要求的完全蔑视。

24. 只要南非强行实施把大多数居民排斥在南非政治生活之外的措施，大会和安全理事会所说的这种“违背人类的良心和尊严的罪行”就不会结束。这种歧视性政策使实现和解与和平变革的可能性逐渐减少，并证明整个国际社会表示义愤和进行谴责是正当合理的。

25. 谈到非洲，我想对西撒哈拉问题发表一点意见，那里也迫切需要谈判达成和平解决办法。

26. 西班牙与任何一种轴心，无论它是真的还是虚构的，是实际存在的还是想象中的，都是格格不入的。它只想与该地区所有国家的人民保持密切、真诚的关系，因为有这么多的文化、历史和人文的纽带把它与他们联结在一起。西班牙怀着十分焦虑的心情注视着那里的事态发展。因此，西班牙一直主张建立一种和解与和谐的气氛，以便能够本着建设性的精神客观和实事求是地解决马格里布的一切问题，特别是那个因在撒哈拉领土进行非殖民化的工作而产生的有关撒哈拉人民自决权的问题。

27. 当我们看到最近在该地区发生的一些事件，特别是毛里塔尼亚方面 7 月 10 日开始出现的动向——它似乎指明了对话和谈判的道路——时，我们心中不由产生了希望。我们很高兴非洲统一组织〔非统组织〕已决定设立一个特设委员会负责审议有关这个问题的一切资料〔见 A/33/235，附件二，AHG/Res. 92 (XIV)〕。我们将支持秘书长根据联合国有关决议可能提出的任何倡议。我们愿意积极合作，竭尽全力制订出能缓和紧张局势并实现和巩固和平的方案。

28. 必须允许该地区所有国家的人民使他们在人文和文化方面的相似之处以及他们的地理位置与经济的相辅相成性质成为促进经济和社会发展，从而增进他们的共同利益和彼此利益的因素。这样，这一整个地区就会变成一个稳定与和平的中心。显然，如果这样一种和平不是一切有关方面都感到满意的话，它是不会持久的。

29. 塞浦路斯问题是另一个不稳定的根源，它影响到东地中海的一个重要战略地区的均势与安全。我们认为，我们组织应该继续支持秘书长的努力，鼓励两族举行会谈，同时确保保持一种缓和紧张局势的气氛并尊重宪章的原则。这样，塞浦路斯人民就可能在不久的将来找到一个法律和政治方案，使他们能够和平共处，确保他们的独立与统一，并促进他们经济和文化的发展。

30. 在整个地中海，要求获得安全是一个特别尖锐和敏感的问题。因此我国政府强调，为了获得这种安全，需要在各沿岸国之间达成一项谅解并建立一个区域合作制度。使我们极为关切的是，各种各样的全球战略正被自动地运用到这样一个微妙而又复杂的地区。国际社会必须认识到，为了大家的利益有必要遏制并逐渐减少地中海地区的军事力量，并在各沿岸国之间建立一个辅助体系，以便使这种军事力量的存在变得毫无必要并逐步减少这种军事力量。

31. 我们认为，造成地中海地区局势紧张的各种根源，是能够而且必须通过谈判消除的。我们还认为有必要并且急需加强各沿岸国之间的合作，以便它们之间更加紧密的团结能够成为该地区和平与稳定的一个因素。

32. 对安全的这种担心以及认为始终可以通过谈判与和平手段进行变革的观点，对一个历史和政治上的时代错误，即直布罗陀问题来说，是完全适用的。作为一个强行建立的军事基地，直布罗陀对西班牙及其 3600 万居民的安全是一个威胁，因为这个军事基地使他们很容易遭受他们从未领受过的危险。它的殖民地地位破坏了我们的领土完整；作为一个时代错误，直布罗陀也是阻碍各国人民之间相互合作的一个障碍，而根据事物的自然发展过程，则是必须进行这种合作才能实现相互谅解。

33. 联合国已经明晰、精确地制定了这块礁石非殖民化的原则，并一再强调西班牙和联合王国必须通过谈判达成一项解决办法，以便依照上述原则结束这种殖民局面。联合王国政府必须认识到，它再也不能无视这项开始与西班牙进行谈判的义务。就我们而言，我们深信有一些方案既可以恢复西班牙的领土完整，又可以通过全面解决这个问题而使联合王国感到满意并适当维护直布罗陀人民的合法利益。

34. 我们看到，最近有证据表明，长期存在的一些问题是如何通过发挥想象力和政治意愿而成功地得到控制或解决；我们相信，联合王国将会清楚地意识到，目前的局面不能继续下去了。

35. 安全与合作确实是定于1980年在马德里举行的欧洲安全和合作会议下一届会议所追求的目标。尽管1977年在贝尔格莱德举行的欧安会第二届会议所取得的成果决不是引人注目的，但我国政府认为，这些成果具有十分重要的意义：它们表明妥协是可能的，在赫尔辛基通过的基本原则^①仍然完全有效。

36. 现在重要的是展望未来。欧安会下一届会议必须有助于具体实现人们对欧洲内部的安全与合作无疑怀有的希望和期望。西班牙决心履行它作为东道国所担负的责任，并且将会十分注意马德里会议的适当筹备工作。

37. 除了目前存在的具体问题——我刚才谈到了其中的一些——外，当今世界还面临着更具普遍性的问题，这些问题影响到整个国际社会，并使人们对我们组织为和平创造条件的能力产生怀疑。我指的是诸如维护和保护人权、发达国家和发展中国家之间的不平等、合作以及安全和裁军之类的问题。

38. 我首先想谈人权问题，因为今年我们要纪念世界人权发表30周年。这个宣言是最重要的文件之一，而这些文件无论在国内还是在国际上，都是人类争取自由和公正的斗争的里程碑。

39. 尽管联合国已经实现了规定各国在人权问题上的义务这一目标，但我们仍然远没有达到1948年的期望。这无疑是很严重的，因为归根到底，只能根

^①见1975年8月1日在赫尔辛基签署的欧洲安全和合作会议最后文件。

据在世界范围内维护和行使人权工作的效果来衡量联合国活动在这方面的效果。

40. 我们认为，无视和蔑视人权往往导致人们采取违背人类良心的行动；我们谴责在任何地方发生的这种行动，因为我们反对暴政和压迫。在欧洲理事会这一区域性机构的范围内和我们组织这个世界性机构的范围内，西班牙已经履行了并且今后将继续履行自己的法律义务，这证明了我们对人权问题的态度，而人权既是真正和平的基础，也是它的最终目的。

41. 我国政府深信，必须在现在和今后的年月里努力按照本大会收到的各项建议改进和完善保证和监督行使人权的体制和机构。因此我们主张采取一种以下述指导方针为基础的政策。第一，任何地方发生的不断侵犯基本人权的行爲都必须加以谴责，不能将其说成是完全属于各国国内管辖范围的事情而不予置理。第二，任何地方出现的公然压制人权的行爲，都构成对和平的威胁。第三，现有的检查机构必须加以改善，以便不仅使之更加有效，而且还要使之更加客观和公正，因为人权这一极其重要的问题不能听任主观的有选择的标准来摆布。

42. 这三条基本指导方针使我们有理由相信，不干涉别国内政的原则不能被看作是阻碍国际社会审查严重侵犯人权行为的一个法律障碍；维护人权是一件超越民族、国家范围的事情，它在国际事务的格局中占有自己的位置。同时，这些指导方针也是我们决定帮助争取建立一个更加有效的保护人权的程序的理由；因此我们支持设立联合国人权事务高级专员的职位，支持在情况需要时任命和派遣联合国实况调查团。

43. 在这一点上，为了使随着经济、社会和文化权利国际公约及公民权利和政治权利国际公约的批准而开始出现的趋势保持下去，我宣布，我国政府打算依照后一项公约的第41条承认人权事务委员会的管辖权并接受其任择议定书〔见第2200A(XXI)号决议，附件〕。这将是西班牙为确保联合国的这个维护和监督人权的机构能够有效地达到设立该机构所要实现的目标而作出的贡献。

44. 在谈这一基本问题时，我不能不提及一种十

分丑恶和野蛮的侵犯人权的行爲：恐怖主义活动。这是最新的、最令人厌恶的暴力形式，是对安全和生存权利的进攻。恐怖主义活动是对所有人的一种威胁，因为它的特点就是拒绝承认存在无辜的人。由于这一原因，决不能让恐怖主义分子为自己的行为辩解和得到庇护所。

45. 我们组织必须面对这种挑战，为订立一项国际协议奠定基础，而这项协议将使我们能够对我们时代的这种祸害从法律上进行分类并对其进行有效的斗争。

46. 我们认为困苦、饥饿和贫穷是对人权同样严重的打击，我们坚信这个概念不能继续局限于其传统的范围，而是必须把人权的新内容也包括进去。人权包括经济、社会和文化权利以及公民权利和政治权利，这些权利是相互依存和不可分割的。要实现和平、正义和公平而不保证对这些权利的尊重并使之免遭专断行为和种种压迫的损害，这是不可想象的。

47. 发达国家和发展中国家之间的不平等是国际社会面临的最严重的问题之一。在这一点上，现在也是时候了，应该把语言化为行动，以期建立一种能进一步体现国际公正和团结的秩序，从而使成长、变化和发展的权利被认为是一项基本的人权。

48. 我们迫切需要有国际团结的实际行动，因为只找到表面上的解决办法是不够的，这种解决办法实际上主要是基于私利，而不是出于团结精神，它们可能会使某些国家受益，但却不能消除不了贫穷和困苦的最深刻的根源。任何一种国际行动都不可能独自取代旨在与不发达作斗争的国家政策。但是，保证各国人民的充分与协调的发展却是国际社会的责任。因此我们认为，消除贫穷和不平等的根本原因，使经济增长有新的方向并具有新的重大意义，简言之，为进一步伸张国际正义奠定基础，是我们组织可以达到的实际目标。

49. 如果要对今天影响世界经济的各种因素进行任何估价都必须从联合国第二个发展十年国际发展战略〔第2626(XV)号决议〕出发，因为工业化国家和发展中国家的经济发展和政治稳定都取决于它的成败。我们寻找解决办法的时间已经太长了；我们已经

走了很长一段路，我们现在逐渐意识到相互依赖的迫切需要和发达国家和发展中国家有共同利益的思想的重要性。

50. 诚然，有令人鼓舞的证据证明，我们组织有能力调整联合国系统的经济和社会部门。但是也有理由感到焦虑，在这一点上，我们对所谓的全体委员会，即根据大会第32/174号决议设立的委员会最近一次会议没有取得进展感到忧虑，因为南北对话并不只是影响到一个国家或一个国家集团，而是影响到我们所有的人。

51. 第三次联合国海洋法会议第七期会议的辩论刚刚结束，这期会议的情况应当使我们思考一下如何才能就一个不仅可取而且十分必要的世界性海上守则达成全面协议，而这也是海洋法会议所追求的雄心勃勃的目标。在海洋法会议上，有助于促成我们想要建立的新的国际经济秩序的均衡解决办法必须考虑到所有国家的合法利益。只要有非常协调的能为各方普遍接受的方案，就能达成必要的协商一致意见。

52. 我们十分重视的问题之一就是传统渔民获取其他国家专属经济区生物资源的问题。有必要承认并保护那些把捕鱼作为传统谋生手段的人们值得尊重的利益，不能忽视他们这样做的法律和道德上的正当理由。

53. 关于生物资源及许多其他问题，我们需要有一个以合作为基础的秩序。这是反映我们相互依存这一现实的唯一正确方法。在这一点上，西班牙正在重新评估它的合作政策，以便以更加协调和有效的方式对特殊的地理和文化纽带把西班牙与之联结在一起的那些国家和地区实行这种政策。

54. 我们知道我们的局限性和可能性，但也知道我们的责任，所以我们准备执行与这些国家合作的积极政策，以此表达我们想建立并巩固休戚与共、相互依赖和互利网络的愿望。

55. 争取建立一种与人权、发展和合作联系在一起的努力能否成功，取决于能否为国际安全与裁军作出安排。

56. 我们生活在一个不安全的世界中，这个世界

迄今还不知道或不想知道为保证安全而必须采取的行动，因而是一个充满冲突的世界。数量和质量上的军备竞赛在教育、公共卫生、营养、环境和人力资源等各个不同领域产生了灾难性的经济和社会后果。

57. 千百万人不能理解造成这种荒谬局面和军备竞赛所引起的可耻浪费现象的原因。

58. 在这国家太小而无法应付我们时代的最大难题——这些问题都具有世界性的根源并涉及各个地区——的历史时期，我们组织仍然不能以令人满意的方式满足安全的需要。我们倾向于作出反应而不是预见未来的发展，倾向于关注危机的影响而不是防止发生危机，我们的冲突往往看起来难以解决其原因就在于此。我们还没有使我们的组织适应一个不同于1945年时、也不同于今战时期的世界，我们还没有探索联合国宪章所提供的一切可能性，如使用一整套和平解决有可能演变成冲突的局势以及和平解决争端或集体安全问题的办法。

59. 为保证国际安全而作出安排的问题是 与军备控制和裁军密切相连的，今年6月在大会第十届特别会议的一般性辩论期间，^②我再次提到西班牙政府已把裁军问题列为其对外政策的基本目标之一。

60. 在最近通过的第十届特别会议最后文件〔第S-10/2号决议〕中，可以找到国际社会所有成员进行更密切合作的依据。大会取得的结果竟能通过协商一致的方式达成，这是一个具有积极意义的事实；这就是说，在一个对和平事业至关重要的问题上，我们已经进入了一个我们大家都能够发表意见的新阶段。

61. 最后，在很快分析了我们当今世界的一些普遍和具体的问题之后，我要表示我们衷心同意秘书长在他关于本组织工作的年度报告中发表的意见。他在报告中指出：

“联合国的工作在两个主要和并行的方面展开。一个是设法通过国际合作解决这个正处于进行根本性变革和发展状态的世界所面临的大量实际问题。另一个是以〔通过谈判和协议达成的政治解决办法〕以及基于同舟共济意识的世界秩序

^②见《大会正式记录，第十届特别会议，全体会议》，第14次会议。

所具有的团结精神……逐渐取代紧张局势和冲突。”〔见A/33/1，第十二节〕

62. 为和平变革而进行合作和谈判是我们组织最重要的职责中的两个。联合国要履行这些职责，它需要的不是空话，而是会员国坚决的政治支持和实际手段。在这个并不完美的世界上，联合国是解决至关重要问题的最佳途径和最佳渠道，而国际社会的幸福与和平则有赖于这些问题的解决。

63. 由于困扰着世界的问题十分严重和复杂，联合国今天比以往任何时候都更加不可或缺。它是千百万人实现一个更加公正、自由和完美的世界的希望所在，因此正是联合国必须在我们采取步骤处理必须通过和平变革过程以及地位平等的双方进行谈判和合作的办法加以解决的局势时给予指导。

64. 这种和平变革过程是使我们这些西班牙王国的人得以在一个多元政治和自由的体制下共同生活的唯一方法——当我在此回顾这一点时，心中不由产生了自豪感，因为我们深信协调一致与和平的基础是自由、公正和尊重人权。

65. 易卜拉欣先生(约旦)：我们同世人一样，对教皇约翰·保罗一世陛下这位伟人的逝世由衷地深感悲伤。我们认为这不仅是天主教世界的损失，而且也是全人类的损失。我们借此机会向整个世界表示哀悼。

66. 我怀着真挚深切的感情和在我之前在这个讲坛上发言的代表们一起祝贺主席先生你以全票当选担任大会第三十三届会议主席这一受人尊敬的职务。你作为政治家和友好的哥伦比亚和拉丁美洲的一个具有献身精神的儿子的优秀品质，已当之无愧地得到公认。

67. 约旦珍视把我们两国和两个地区联结在一起的那些紧密纽带，因为我们的人民中有那么多人是自豪的，具有献身精神的哥伦比亚和整个拉丁美洲的公民。而且，我们在联合国范围内有许多共同的理想、方针和目标，这使我们在为实现这些理想、方针和目标而共同奋斗的过程中有大致相似的政策和态度。

68. 主席先生，我祝你在指导本届会议直至令人满意地结束的过程中一切顺利。

69. 我还要高度赞扬你的前任、友好的南斯拉夫的拉扎尔·莫伊索夫先生，他作为1977年和1978年期间大会四届会议主席所取得的突出成就，为他赢得了深深的感谢和尊重。

70. 我几乎不必重申约旦完全赞成和支持秘书长库尔特·瓦尔德海姆先生在只能说是严苛的、使人极度痛苦而且往往是令人十分沮丧的情况下，为坚持联合国的原则、目标和决议所做出的积极、无畏和不懈的努力及采取的主动行动。

71. 约旦很高兴对所罗门群岛作为一个独立主权国家被接纳进入国际大家庭表示热烈的欢迎。我们祝它在为联合国的工作做出贡献的过程中一切顺利。

72. 在估价过去一年的世界形势时，只有采取非常玩世不恭的态度才会表示有意义的乐观甚或抑制住全世界特别是敏感地区弥漫着的极度不安和悲观情绪。这一估价无论就全世界范围还是就区域或分区域范围而言，都是正确的。在对世界问题——包括十分重要的战争与和平问题、激烈的经济动乱、军事平衡和不平衡，作为有助于全世界友好共处的积极因素而不是仅仅作为一种消极方法的缓和、热点和陷于停顿的关于仍未解决但却带有根本性的问题的对话——进行任何客观的分析时，所有这些及其他许多问题都使我们对下述一点没有任何怀疑的余地，即我们正生活在一个不能或不愿意设法采取真正现实的补救行动的动乱和分裂的世界中。这个世界远没有实现其抱负，相反，它似乎正在使它早已经是长期存在的固有困难加剧，并且在没有明确、清晰方向的情况下，在孤立无助而又自鸣得意地随波逐流，尽管有种种与此相反的漂亮话和表面现象。

73. 看一下列入第三十三届常会议程的项目，确实给人留下了深刻的印象。因为我们这个世界组织准备奋力处理和解决的问题既广泛又深邃，而且无所不在。这些都是一个世界组织的乌托邦梦想，而这个世界组织的成员国正在为将自己改造成一个国际社会而努力，这种改造将会给五花八门的行业带来种种影响，索取各种各样的代价，并要求对由此产生的一切新东西进行管理。

74. 这个目标是值得称赞的，大、中、小会员国正在通过无数会议以及行政部门，专门机构和会员国的专家为增加这些会议的成功机会所承担的数量甚至更大的筹备工作而做出的坚持不懈的努力也是值得称赞的。但是，我们的这些努力迄今还没有取得有意义的突破，还需要花大量的时间和精力才能实现我们这个世界组织的公开声明的目标和愿望。

75. 在最重要的具体领域内，逐步进行合乎标准的裁军以求最终实现在有效的国际监督下全面彻底裁军的问题必须摆在首位，因为如果在这方面没有取得进展，世界的命运将继续处于非常严重的危险之中。由于全世界都意识到了这一无法逃避的事实，同时联合国在1969年郑重宣布的裁军十年已经失败，所以在今年5月23日至6月30日召开了有最高一级代表参加的专门讨论裁军问题的大会第十届特别会议。尽管在处理问题的方法上存在着分歧，但也可以清楚地看出，已经达成了协商一致意见，而且这种协商一致意见已体现在会议的宣言、行动纲领和有关国际裁军谈判机构的建议〔第S-10/2号决议，第二、第三和第四节中〕。

76. 我们一定会十分满意地承认在下述领域已达成协商一致意见：第一，果断地承认在核时代继续进行军备竞赛与其说是对人类前途的保护，不如说是对人类前途的极大威胁；第二，迄今没有取得任何实际进展而可以导致缔结一项有关全面彻底裁军的条约；第三，安全，和平和逐步裁军是与加速建立国际经济新秩序的努力密不可分的；第四，迫切需要建立联合国系统应在其中起关键作用的适当机制，最后但又是重要的一点是，各会员国特别是大国要有掀开一个我们大家一致认为对全人类都会有利的新篇章的政治意愿。

77. 这届特别会议没有创造什么奇迹，事先也没有期望创造奇迹，但是点燃一盏灯总比诅咒黑暗要好得多，而这届专门讨论裁军问题的特别会议很可能最后会成为那盏点燃的灯。

78. 大会第六届特别会议阐明的有关建立一个以更加公正的国际关系体系为基础的国际经济新秩序的富有想象力和十分适时的观点〔第3201(S-VI)号和

第3202(S-VI)号决议], 还有待于开始在包括技术转移在内的资源实际转移这一极其重要的问题上化为具体行动。我们必须对发展中国家在8月下旬至9月中旬在阿根廷召开的会议^③上所做的努力表示赞赏。发展中国家这些值得称赞的努力是在与开发计划署合作的情况下, 在分享科学技术成果和传播技术所带来的好处等方面进行的。

79. 然而, 作为代表发展中世界的77国集团的一个成员, 约旦也和大家一样, 对在根据大会第32/174号决议设立的委员会中进行的对话进展十分缓慢深感失望, 而这次对话是为了使为数较少的富裕国家和贫穷, 遭受压制和剥夺的三分之二人类之间的关系发生巨大的结构性变化。人们本来希望用以取代那个不属于联合国系统的巴黎国际经济合作会议这一小论坛的该委员会能够像大家一致认为的那样指出, 迫切需要对世界经济体系进行根本性的结构改革, 以便使之符合倍受珍视的新经济秩序的要求。不幸的是, 尽管在这一年中做出了艰苦的努力, 但事实证明情况不是如此。

80. 健康的全球经济必须要有全球性的方方面面, 以便使三分之二贫穷的人类能够变成商品和劳务的能动生产者和消费者。重复这一点是多余的。只有那些目光短浅、十分自私的人才看不到在对世界经济体系进行真正的结构改革之后势必不仅给发展中国家而且也会给发达国家带来的利益。

81. 我国代表团热切希望我们能在本届会议上解决目前似乎已使该委员会的对话停滞不前的僵局, 并使委员会能够完成指定的任务。

82. 联合国第三次海洋法会议——开好这个会议是同样艰巨的一项任务——仍然在许多至关重要的问题上停滞不前, 这从在纽约和日内瓦举行的两期会议的情况就可以看出来。这次会议最后要取得成功, 就必须要有耐心和坚持不懈精神。在此期间, 在达成协议以前, 人类的热切希望是, 会员国不要一拥而上, 你抢我夺。海洋应该是一个起团结作用的因素, 而不应是一个制造不和的分裂因素。它一向是国际合

^③1978年8月30日至9月12日在布宜诺斯艾利斯举行的联合国发展中国家技术合作会议。

作的命脉。让我们不要把海洋变成一个新的争斗场所吧。

83. 去年在第三十二届会议上, 我国代表团曾表示强烈希望我们能在本届会议上欢迎一个独立自主的纳米比亚和一个独立自主的津巴布韦加入我们的行列。本机构的这些希望和期望由于南非种族主义政权和史密斯种族主义少数人政权的作梗而未能实现; 前者除了推行可恶的种族隔离政策外, 还继续非法占领西南非洲, 而后者在南罗得西亚进行同样冷酷无情和应受谴责的侵占活动。

84. 虽然安全理事会的五个西方理事国做出的相当大的努力——它最后导致1978年7月12日西南非洲人民组织和这五个西方国家在罗安达达成了一项协议^④——值得赞赏, 但是很显然, 种族主义的南非正力图暗中破坏和阻止执行这一协议。大家一致认为, 在这最后关头如果失败, 只能使爱好和平的非洲人民陷入不可言状的毁灭和极大的苦难之中。

85. 约旦毫无保留地赞同非统组织国家和政府首脑会议在7月18日至22日在喀土穆召开的第十五届常会上通过的各项决议以及非统组织部长理事会在7月7日至18日召开的第三十一届常会上通过的各项决议。

86. 至于友好的塞浦路斯, 约旦热切希望塞浦路斯两族和塞浦路斯公民能在该岛领土完整和独立以及两族相互承认对方基本权利的基础上, 迅速制定一个双方都能接受的临时协议。

87. 在过去的三年中, 黎巴嫩经历了一场十足的灾难性悲剧。黎巴嫩有一个并且是唯一的一个由总统埃利亚斯·萨尔基斯先生领导的合法政府。

88. 黎巴嫩总统在压倒多数爱好和平的黎巴嫩公民支持下所做出的一切努力, 由于以色列暗中大肆进行干涉而归于失败, 这些干涉使得为治愈黎巴嫩及其人民所遭受的深深创伤所做努力的成果化为乌有。

89. 尽管有安全理事会十分明确的第425(1978)

^④见《安全理事会正式记录, 第三十三年, 1978年7月、8月和9月份补编》, 文件S/12775。

号和第 426(1978)号决议，而且这些决议最近安理会又加以重申，但以色列坚持在联合国驻黎巴嫩临时部队在场的情况下，破坏黎巴嫩合法当局通过其武装部队来恢复对整个黎巴嫩国土的主权的努力；这些努力如果成功了，本来是会为黎巴嫩重新成为一个我们一向所了解的那种国家——一个充满爱、兄弟情谊和繁荣的国家铺平道路的。

90. 同时，我们认为有义务郑重呼吁所有黎巴嫩领导人和公民团结在其合法政府的周围，给予它全力支持，以便它能够履行解决多方面内部冲突并恢复黎巴嫩的安全、稳定和繁荣的历史性职责。我们一致要求结束黎巴嫩的悲剧，这场悲剧持续的时间太长了，我们已经不可能再对它的延续保持沉默。

91. 约旦对巴勒斯坦问题和中东局势的立场是根据不能受到损害的原则和基本权利确定的。自1976年以来，约旦一直在努力争取达成一项全面解决办法并在该地区建立公正和持久和平。约旦1967年在非常困难的条件下参与通过了安全理事会第242(1967)号决议，并为在国际上以及在阿拉伯地区贯彻执行该决议做出了不断努力。约旦这样做是因为它很想使该地区免遭持续战争所带来的灾难并使我们的人民能够在以对等义务为基础的和平解决方案的架构内和平地生活。根据这些义务，以色列将撤离所有阿拉伯被占领土，巴勒斯坦人民将完全自由地行使自决权，以换取停止敌对行动，建立和平并在国际社会的支持下确定共同安全保证措施，而国际社会曾一再呼吁要制定这种保证措施。但是，以色列拒绝了撤离的原则并且不肯承认巴勒斯坦人民的自决权，这从它在过去11年或更长的时间里占领阿拉伯领土的做法以及它的领导人反复发表的声明中就可以看出来。相反，它积极推行在被占领土“营造”殖民地的政策，并一直拼命力图消除阿拉伯被占领土，特别是圣城耶路撒冷——它是巴勒斯坦事业的中心，一切信徒汇聚之地和阿拉伯权利以及对和平、仁慈和博爱的信仰的象征——的阿拉伯特性。

92. 以色列历届政府的做法已经改变了国际法所明确规定的“占领”一词的涵义和意思，因为同其他国家的军事占领相比，以色列的占领具有大得多的毁灭性，而且更加不祥。这是因为它在占领的同时，还

推行一种经过深思熟虑和精心策划的对巴勒斯坦在1948年事件后剩下的那一部分土地实行殖民化的持续政策。

93. 约旦政府反复声明支持实现公正的和平并根据明确的目标和实质性问题的情况达成一项全面解决办法。除此之外，还应该清楚的迹象表明，以色列已真正改变了它对撤离、巴勒斯坦人民的事业和实现公正和平所必须具备的先决条件等问题的实际政策。我们谋求的是一种不仅我们可以享受而且子孙后代也可以享受的体面和平。

94. 我们支持在即将来临的决定性阶段中能为包括日内瓦中东和平会议在内的有关各方所接受的一切合理的阿拉伯和国际共同行动方案。我们向国际社会说明这一点，因为正是根据国际社会的紧急指示，安全理事会通过了第242(1967)号决议并对其做了正确的解释。这一解释的根据是不允许用武力占领的方法获取领土的原则。本国际社会有义不容辞的责任要强行贯彻自己的意志，制止侵略，防止任何违反国际法和规则的行为，并贯彻执行联合国的各项决议。

95. 约旦在戴维营会谈的结果公布之后曾再次重申，它主张建立公正的和平，并支持一切旨在实现全面解决的努力。

96. 约旦还向美国总统卡特先生表示，它十分赞赏他的勇气以及他为和平事业所作出的不懈努力和表现出的不屈不挠精神。约旦哈希姆王国政府以不抱定见的态度十分仔细地研究了戴维营会议达成的协议，^⑤尽管它没有参加这个会议，也还没有对会议的结果明确表态。约旦要再次重申某些原则，这些原则将决定约旦在估价戴维营会议的全部结果和据此采取任何步骤和态度时的立场。这些原则如下。

97. 第一，约旦认为应该达成一项全面的解决办法，这项解决办法要能解决巴勒斯坦事业所涉及的很多方面问题以及这个事业所引起的阿以冲突。它还应该确保在一切有关方面的参与下，在各个领域全面恢复巴勒斯坦人民对巴勒斯坦国土所拥有的权利以及阿拉伯权利。

^⑤在戴维营商定的关于实现中东和平的纲要和1978年9月17日在华盛顿签署的关于签订埃及同以色列之间的和平条约的纲要。

98. 第二,今后提出的任何最终解决方案的基础都必须是以色列完全撤离它在1967年占领的包括西岸、加沙和戈兰在内的所有阿拉伯国家领土以及恢复阿拉伯国家对阿拉伯耶路撒冷的主权。它还必须包括巴勒斯坦人民完全自由地决定自己的命运的权利以及所有各方都获得安全与和平。

99. 最近,美国国务卿赛勒斯·万斯先生拜访了约旦领导人。他们坦率而又有助益地交换了意见;在交换意见的过程中,美国国务卿解释了戴维营会议产生的协议和美国对这些协议的说明。而约旦方面则谋求澄清许多基本问题,它们涉及彻底撤离阿拉伯被占领土、西岸和加沙地带的前途、恢复阿拉伯国家对阿拉伯耶路撒冷的主权、巴勒斯坦人民自决权的原则、巴勒斯坦难民的起因、以色列殖民地在阿拉伯被占领土的存在以及其他与和平解决有关的问题。

100. 约旦不会关闭任何可能通向结束占领的大门,但将继续敲击一切大门,以便把我们的人民从被奴役的状态中解救出来。我们要重申,我们不会牺牲我们的原则和我们的民族权利。而且,虽然约旦认为巴勒斯坦人民是中东问题的主要当事方,但它不会推卸或逃避自己在和平事业中所应负的民族责任和国际责任。

101. 约旦主张建立公正的和平,并将继续同美国政府对话,以期达成一个在和平努力中进行合作的临时协议,该协议要确保依照我们概述的原则实现全面和公正的解决。约旦还将在阿拉伯社会和国际社会中进行并行、广泛和全面的会谈,以求实现这些公开宣布的目标。

102. 当我们目睹中东地区进入缔造和平过程中的一个新的、十分微妙的阶段时,我们殷切希望并坚信,约旦的鲜明基本立场将得到国际社会的积极响应,而且这将使巴勒斯坦人民长期遭受的极度痛苦结束,确保中东各国人民的安全和稳定,并有助于全世界的和平。

103. **谢维尔先生(乌克兰苏维埃社会主义共和国):**我代表我国代表团祝贺先生你当选担任大会第三十三届会议主席这一要职,并祝你在执行这一责任重大的任务过程中一切顺利。

104. 乌克兰苏维埃社会主义共和国代表团谨在所罗门群岛加入联合国之际,向其代表团表示欢迎。我们衷心祝愿这个国家的人民繁荣昌盛,前途似锦。

105. 现实的世界形势和许多代表团在本届会议期间对其作出的评价使我们有理由断定,尽管反对和平和国际合作的人玩弄阴谋诡计,但是争取稳定的缓和、和平和裁军的斗争已经表明,这场斗争具有强大的生命力并得到各国人民的广泛支持。欧洲的形势正在赫尔辛基会议最后文件的良好影响下发展;欧洲的例子表明,缓和是如何正在变成某种相当具体和可以触摸的东西。这一点在社会主义国家与西欧国家的关系正在全面发展的情况下出现的苏联与法国、德意志联邦共和国、意大利、瑞典、奥地利、芬兰及其他国家的关系中看得特别清楚。

106. 社会主义大家庭的国家由于有共同的目标和牢不可破的友谊而紧密团结在一起并且行动统一;它们正在竭尽全力进一步扩大和加深缓和,遏制军备竞赛,加强和平与国际安全。各国人民越来越深信,和平与社会主义是分不开的。

107. 不过,此刻我们要提请人们注意正在使国际局势复杂化的一些东西。事实表明,目前帝国主义势力和其他反动势力正在积极活动,力图阻止缓和的积极发展及其扩大到全世界。最近的事态发展表明,世界正在发生阻碍积极的趋势继续发展的危险变化。实际上,究竟出了什么事呢?

108. 我们认为,反对缓和的人以及帝国主义者和反动派之所以正在积极活动,首先是因为国际关系中的积极进程已威胁到利用军备竞赛,利用殖民关系的继续存在,利用不平等和剥削,以及利用由于进行“冷战”而产生的各种需要来发财的那些人的利益。

109. 阻挠缓和的进一步发展,阻止政治缓和与军事缓和相结合以及阻碍社会进步——这就是从帝国主义者和极端反动的分子到与他们狼狈为奸的中国领导人这些人民的敌人他们自己确定的目标。

110. 北大西洋公约组织理事会的军国主义决定是对各国人民的实际冒犯,因为它在大会第十届特别会议正在举行的时候,批准了一项加紧进行北大西洋

集团军备竞赛的长期计划。在美国，1979 财政年度庞大的军事预算已获通过，其中若干笔巨款被指定用于发展和生产新型大规模毁灭性武器和此种武器新系统，如中子弹和巡航导弹。人们又听到使人联想起“冷战”时代的好战言论，据美国报刊说，这些言论的目的在于显示“军事实力”。为了掩盖其军国主义方针，他们把苏联说成是“对和平的威胁”，并对苏联声援为反对一切形式的殖民主义及其表现而战斗的各国人民的政策进行诽谤。他们提出的下述说法使这种谬论达到了顶峰，即新型武器和好战言论似乎是必要的，因为只有这样才能掌握与苏联方面进行的“竞赛中的王牌”或“证实”政府中各种领导人的“力量和勇气”。这里牵涉到的东西太多了；目前世界上的军火已经太多了；人们不应出于这样或那样的暂时考虑而玩火并拿和平冒险。

111. 北京领导人与西方侵略势力为伍，公开夸耀使其国家军事化的方针，并预言新的战争和热核冲突是不可避免的。然而，北京的政治家挑起冲突和拼命反对缓和，也就越来越暴露出自己的真面目。他们企图与不结盟国家保持步调一致的做法骗不了任何人。最近就在这个会议厅中，北京的代表们在专门讨论裁军问题的联合国大会第十届特别会议上发言攻击不结盟国家巩固缓和及制止军备竞赛的愿望，但结果只是使自己丢了脸。现在他们实际上是反对核国家向无核国家提供特别保证的。我们深信，这种立场在这届会议上或在以后的任何一届会议上都不会得到支持。

112. 苏联和其他社会主义国家反对在军备方面进行角逐的危险方针，提出了一项现实的、范围广泛的遏制军备竞赛措施的方案。该方案既涉及核武器，也涉及常规武器。

113. 停止军备竞赛和实现裁军是当代国际关系的首要问题。说它们是首要问题是因为，借用列昂尼德·勃列日涅夫的生动的 话来说，“很显然，国家间进行和平合作的土壤由于持续不断的军备竞赛而受到了严重的破坏”。

114. 最近几年在遏制军备竞赛方面采取了一些重要步骤。苏联、美国和联合王国之间关于全面彻底禁止在一切环境中进行任何核试验爆炸问题的谈判已

经取得了某些进展。苏美关于禁止化学武器的谈判在继续使双方的立场协调起来。不过，迄今还没有就这些问题达成任何协议，所以我们敦促加快这方面的工作。

115. 现在世人已相当清楚地了解，要制止核军备竞赛，特别是防止更多国家参加这种竞赛，就必须下大力气解决核裁军问题。如能缔结一项能使无核武器国家加强自己安全的协定，就会大大有助于解决这一问题。

116. 苏联已经作为一个重要的紧急事项提交了关于缔结一项加强无核国家安全保证国际公约的提案〔A/33/241〕，供联合国大会本届会议审议。几天前〔第8次会议〕，苏联共产党中央委员会政治局委员、苏联外交部长A. A. 葛罗米柯先生在这里令人信服地解释了这一提案。乌克兰苏维埃社会主义共和国完全支持苏联提出的提案和公约草案〔同上，附件，增编〕。

117. 这一提案考虑到了无核国家有关其安全保证方面的愿望，而它们曾在联合国反复谈到它们的安全保证问题。同时，这一提案考虑到了专门讨论裁军问题的联合国大会特别会议的有关呼吁。

118. 苏联最近申明，它永远不会对放弃生产和获取核武器并在自己境内没有这种武器的国家使用核武器。同时，苏联已号召其他核国家学习它的榜样并承担类似的义务。我们知道美国和联合王国也在这方面发表了声明，但是它们提出的保留削弱了这些声明的重要性。显然，这个问题最有效的解决办法，就是各国在这个问题上普遍承担义务并将此种义务载入一项多边协议中。这正是苏联提出的国际公约草案的目的。

119. 这一公约无疑将会加强不扩散核武器的规则。许多国家对核武器可能落入象南非和以色列这样的国家手中感到焦虑，这已经不是什么秘密了。南非和以色列的搞核武装的政策，极其严重地危及和平，特别是非洲和中东的和平。

120. 不扩散核武器的问题与不在目前没有核武器的国家领土上部署这种武器的问题密切相关。这里的意思是，无核国家应当保证防止核装置被引入本国境内，而核国家则应保证不在目前没有核武器的国家

部署核武器。核国家和无核国家做出这样的保证将会有助于防止破坏目前战略局势的稳定性，并且将会在其他国家领土上彻底撤出核武器方面迈出一步。我们支持有关国家承担这种义务的主张。

121. 苏联在专门讨论裁军问题的联合国大会特别会议上建议停止生产核武器并逐步削减核储存，以期以后彻底消除核武器。这届特别会议的最后文件指出，应该作为一个最优先的事项开始进行关于这个问题的谈判。

122. 我国代表团也支持尽早开始这种谈判的主张。

123. 我们知道，在这种谈判的过程中必须商讨许多重要问题，例如，如何停止生产核武器，如何开始逐步削减累积的储存；应如何分阶段和分期进行这项工作；某些核国家考虑到它们在核战争潜力上的差异，会在多大程度上参加每个阶段的工作；如何在不断降低核力量水平的同时，完整无损地保持核均势。苏联提交专门讨论裁军问题的联合国大会特别会议审议的文件^⑥中提出了这些问题，这一事实本身就证明苏联对即将开始的会谈采取十分讲究实际的态度，并且表明苏联的文件考虑到了关于这个问题的各种意见，特别是在历届联合国大会上发表的意见。因此，目的是明确的，对实现目的的方法也作了清楚的说明。我们吁请出席本届会议的各国代表团竭尽全力确保会谈立即开始。

124. 我国代表团赞成着手进行世界裁军会议的具体筹备工作。象世界裁军会议这样的权威性国际讲坛可以做出对所有国家都具有约束力的实际决定。

125. 我们要继续指出，制定和执行核裁军措施自然应与加强如订立一项在国际关系中不使用武力的国际条约等对各国安全的国际法律保证，密不可分地联系起来。在这方面，我们满意地注意到，正在审议该条约草案的联合国加强在国际关系中不使用武力原则的效力特别委员会已经开始工作。我们认为，这项草案值得各国给予普遍支持。

126. 我国代表团认为，波兰人民共和国提出的

^⑥见文件A/S-10/AC.1/4.

大会应通过一项为各国社会共享和平生活做好准备的宣言的建议是非常重要的。乌克兰苏维埃社会主义共和国代表团赞成通过这一宣言。

127. 本届会议的议程中同往常一样有许多关于彻底消除殖民制度和在世界上建立使帝国主义国家不能剥削新独立国家的关系的项目。最近，非洲已成为世界政治的焦点。结束非洲大陆南部的殖民和种族主义统治已经为期不远了。联合国，特别是乌克兰苏维埃社会主义共和国是其成员的反对种族隔离特别委员会，在这个问题上发挥了自己的应有作用。

128. 自从帝国主义开始进攻非洲民族和社会解放力量以来已有两年多了。这种进攻是在“恢复稳定”的幌子下进行的，据说非洲大陆各国人民需要这种“稳定”。从帝国主义者的观点看，“稳定”首先意味着有可能不受阻碍地剥削非洲并确信帝国主义国家和垄断集团在非洲国家的经济地位在今后若干世纪是安全和保险的。同样，每一件威胁到西方新殖民主义地位的保持和巩固的事情都被叫做“破坏”非洲的“稳定”或违反用一种奇特的方法解释的“缓和守则”。同时，西方正忙于制定所谓的解决津巴布韦问题计划，以图稍微变换一下花样来保持同一个旧的种族主义政权。此外，帝国主义者正在阻挠关于纳米比亚问题的联合国大会特别会议做出的决定的实施。我们深信，非洲各国人民不会允许大约15到20年前对其大陆实行完全殖民统治的人来决定他们的命运。

129. 社会主义国家对非洲奉行的政策是明确的、始终如一的。和往常一样，它们站在捍卫民族独立、社会进步和民主的力量一边。同时，它们不为自己谋求好处，不追求特权或争取进行政治统治，也不谋求任何军事基地。特别是乌克兰苏维埃社会主义共和国积极参与发展苏联和年青的独立国家之间的关系，以加强它们的政治和经济独立，帮助它们与殖民压迫、种族隔离和种族主义的残余进行斗争。乌克兰苏维埃社会主义共和国在讨论本届会议议程上的有关项目时，也将以这一原则立场为指导。

130. 解决中东危机一事在联合国的活动中占有突出的地位。中东危机依然存在而未见缓和，战争温床的炭火正在慢慢地燃烧，而有突然变为烈焰的危

险。现在正在进行的幕后活动和单独交易并不能解开中东存在的种种分歧之结。实际上，这些幕后单独交易的真正目的是分裂阿拉伯国家，使它们彼此对立，把对以色列有利的条件强加给阿拉伯国家并巩固目前存在的以色列正在毫无阻碍地收获其侵略果实的局面。这些交易把巴勒斯坦解放组织排除在解决这场危机的一切行动之外，尽管它是巴勒斯坦阿拉伯人民的合法代表，是他们争取自由和民族独立的正义斗争的领导者。

131. 只有在以色列军队完全撤离1967年被占的阿拉伯领土，落实巴勒斯坦阿拉伯人民不可剥夺的权利，包括建立他们自己的独立国家的权利，并为该地区所有国家的安全提供国际保证的基础上，才能消除这场冲突。

132. 离中东不远的地方有个塞浦路斯。该岛的局势依然十分紧张。乌克兰苏维埃社会主义共和国一如既往，主张在保证塞浦路斯共和国独立、主权和领土完整，以及在联合国主持下召开有代表性的塞浦路斯问题国际会议的基础上，解决塞浦路斯问题。

133. 最近，在亚洲达成了更大的谅解，大意是所有亚洲国家也应采取共同行动，加强该大陆的和平与安全。为了做到这一点，首先有必要制止对社会主义的越南施加霸权主义压力和侵犯其主权的企图。我们在这个讲台上宣布，乌克兰人民以及全体苏联人民全力声援英雄的越南。

134. 现在该是执行大会第三十三届会议通过的关于朝鲜问题的决议〔第3390A(XXX)号决议〕的时候了。该决议目的在于在没有外来干涉的情况下和平统一朝鲜和使外国军队撤离南朝鲜。

135. 帝国主义为阻止就当代的尖锐问题通过具体决定而玩弄的转移人们视线的花招之一，就是开展那十分突出的保卫人权的虚伪运动。它企图干涉包括乌克兰人民在内的其他国家人民的内政，歪曲社会主义民主的真正性质。这场运动的回声在联合国也能听到，在那里西方国家经过策划提出了臭名远扬的设立联合国人权事务高级专员职位的建议。最近这场运动中出现了一种非常奇特而又频繁使用的手法，就是保卫那些已被外国情报机构雇用，正在从事颠覆社会

主义制度活动的人。但是，世界上没有一个国家不惩罚罪犯，不保护自己的安全使之免遭外国情报机构间谍策划的阴谋之害。这一普遍规则同样适用于社会主义国家。

136. 我们赞成各国相互合作，共同促进和鼓励人权。资本主义国家——在那里失业人数在增长，工作、住房、休息和享有保健服务的权利得不到保证——肆无忌惮地大规模侵犯千百万劳动人民的权利。尽管这些国家对少数民族实行歧视，来自发展中国家的移民在那里受到残酷剥削，成千上万的政治犯在监狱中痛苦呻吟，但这些国家负责的代表们却仍在大谈保卫人权，从而创下了伪善的新纪录。

137. 那些与压迫2000万非洲人的南非种族主义分子保持密切关系的人，那些为剥夺了巴勒斯坦阿拉伯人民的祖传土地的以色列侵略者提供现代化武器的人，以及那些扶植智利的皮诺切特法西斯集团上台的人，没有道义上的权利谈论人权。乌克兰苏维埃社会主义共和国作为反对种族隔离委员会和巴勒斯坦人民行使不可剥夺权利委员会的成员，将一如既往为争取保证人权的斗争做出贡献，而在资本主义占统治地位的国家里，人权是遭受践踏的。对于那些急于干涉我们内政的人以及社会民主制度的“批评家”，我们要用乌克兰共产党中央委员会第一书记V.V.谢尔比茨基在通过乌克兰苏维埃社会主义共和国的新宪法时在共和国最高苏维埃的讲台上说的下面一段话来作回答。他说我们的民主制度

“……体现并捍卫工人阶级、社会主义社会全体劳动人民的利益。乌克兰人民过去一向支持并且现在仍然支持这种民主制度。”

138. 本届会议议程上还有另外一些具有重大世界意义、许多人都在急切地等待着解决的重大问题。这些问题就是克服发展中国家的落后现象和在公正、民主的基础上调整国际经济关系结构。

139. 问题是目前这种在世界各种力量之间的相互关系与现在完全不同的情况下发展起来的并且只能满足帝国主义垄断集团私利的国际经济关系，是与压倒多数国家的切身利益和整个国际形势的发展背道而驰的。这种差异由于缓和进程创造了为世界上所有国

家的利益解决紧迫的经济问题所需要的先决条件而变得特别明显。

140. 至于为解决发展问题作出的实质性贡献，苏联关于削减军事预算的建议^①指出了增加这种贡献的直接途径。我们希望这项建议能得到普遍支持和实施。

141. 我们强调指出，发展中国家实现真正进步的主要因素，就是它们与强加条件的政策和国际经济关系中存在的新殖民主义现象进行毫不妥协的斗争以及在那些国家实行彻底的社会经济改革。在这场斗争中，发展中国家完全可以指望得到正在与共同的敌人——帝国主义、殖民主义和新殖民主义作斗争的盟友——社会主义国家人民的声援。

142. 目前，世界形势已变得更加复杂。当今许多紧迫的问题有待解决。苏联、其他社会主义国家和世界上爱好和平力量所奉行的缓和方针，为停止军备竞赛、消除冲突的温床和发展国际合作创造了可能性。联合国的责任就是利用这些可能性，搬开害怕和平与国际安全前景的人设置的路障。今天需要的是把言语变为行动。这首先涉及停止军备竞赛和裁军的问题。我们完全确信，如果我们不在不久的将来对军备竞赛采取果断措施，我们将不得不付出高昂的代价。联合国大会第三十三届会议应为确保转而开展具体活动、采取具体行动、实际解决问题和达成谅解做出贡献。

143. 乌克兰苏维埃社会主义共和国代表团和其他国家代表团一道随时准备促成这种转变，并愿意支持这种转变。让行动胜于言语吧；让全世界的和平事业真正发展壮大吧。

144. 恩塞卡利杰先生(卢旺达)：卢旺达代表团谨同其他国家代表团一起对先生你当选为大会主席表示祝贺与赞扬。大会选举你担任第三十三届常会主席时所表现出的一致信任，无疑是对你非凡的个人品格和你的国家为实现一个自由、公正和进步的世界而在国际舞台上已经发挥并将继续发挥的作用的当之无愧的赞扬。

145. 我还要向你的前任，一个不断为实现不结

^①见文件A/S-10/AC.1/4，附件，第7节。

盟的崇高目标而奋斗的国家——南斯拉夫人民的优秀儿子致敬。

146. 就在去年这个时候，我在这同一个讲坛上谈到库尔特·瓦尔德海姆先生时说：

“我的国家卢旺达一向十分赞赏我们的秘书长在执行其十分棘手的任务以确保联合国能有与其使命相符的影响力和效能的过程中所做出的努力和表现出的智慧。”^②

我特别高兴地再次表示，我们十分尊重他为实现我们组织的目标和原则所做出的不懈努力。

147. 此外，我们在所罗门群岛被接纳而成为我们组织的一个新会员国这个难忘的时刻，同所罗门群岛人民一样喜悦。所罗门群岛的独立是在全世界彻底消除殖民主义和外国统治的道路上的又一个里程碑。

148. 朝着消除殖民主义和外国统治的方向前进的不可阻挡的步伐应与反对目前世界上存在的不平衡现象的斗争齐头并进，这场斗争的一个突出特点就是建立新的国际经济秩序。

149. 要建立这一新秩序，就必须消除贫穷、愚昧和疾病，缩小穷国与富国之间的差距。富国不应竞相生产越来越尖端的武器，而是应当认识到目前有一场更崇高的斗争，即争取实现全球社会正义的斗争。如果把花在军备竞赛上的资金转用于发展援助，这场斗争就会更加容易进行。我们认为，实际上每年用于生产大规模毁灭性武器的4000多亿美元就足以使改善所有穷国国民经济状况的工作可以开始进行。

150. 我们深信，目前经济和政治危机的出现是因为存在不平等现象，而某些国家正在使这种现象永久存在下去，以便为那种不道德的并与各种形式的霸权有关联的政策效劳。

151. 在这一点上，既然国际社会对需要尊重人权这一点正给予极大的注意，大国就必须做出果敢的努力，用对人格尊严的尊重取代邪恶的种族主义和种族隔离政权的暴力和压迫。

^②见《大会正式记录，第三十二届会议，全体会议》，第26次会议，第3段。

152. 纳米比亚、津巴布韦和阿扎尼亚人民必须恢复自由。我们的义务就是在提供具体声援的基础上，用包括使用武装力量在内的一切方法支持他们，因为光是和平手段并未使比勒陀利亚和索尔兹伯里政权的暴虐行为有所收敛。

153. 这两个凶恶的政权在非洲的历史上和世界的历史上已臭名昭著，这不仅是因为它们干了危害黑人的勾当，而且还因为它们对非洲的所有人民和整个人类所犯下的恶行。

154. 关于津巴布韦问题，和平谈判现在已经失败，所以必须鼓励自由战士要坚定不移。我们支持津巴布韦的合法代表爱国阵线一定要把津巴布韦引向真正独立的决心。其他急于与种族主义的叛逆分子做交易的民族主义者最终一定会认识到，他们上了虚幻的诺言的当，因为不管情况如何，任何真正的谈判都必须首先考虑到爱国阵线的建议。

155. 我们完全确信，这两个种族主义堡垒在不可阻挡的历史车轮面前是迟早要倒坍的。它们对前线国家的挑衅将是徒劳的，因为前线国家决心继续支持它们正在战斗的兄弟，而且这些兄弟还得到非洲其余国家的人民和世界上其他珍视和平与自由的人民的支持。

156. 此外，关于纳米比亚，卢旺达代表团没有忘记安全理事会的西方理事国的努力值得赞扬这一点。但是，伊恩·史密斯和沃斯特的拖延战术和背信弃义，特别是对赞比亚、莫桑比克和安哥拉爱好和平人民的野蛮侵略和屠杀，使人们对这些国家的信誉和真诚产生了怀疑。现在它们应当从这些事件中得出适当的结论。

157. 非洲仍然十分注意所有这些变迁，注意通过支持或怂恿非洲国家间的冲突并转移它们对自己头等大事的注意力来破坏非洲的团结和统一的任何企图。

158. 我们的大陆再也不能成为受戴着薄薄一层面沙的新殖民主义怂恿的权力斗争的温床了。

159. 国与国之间关系必须建立在联合国宪章所载并为非统组织宪章所重申的原则基础上。我们必须始终用和平手段在没有外来干涉的情况下解决我们的

冲突，而外来干涉的唯一目的就是煽动非洲人盲目地自我毁灭，以便为霸权主义势力的利益效劳。

160. 以色列对阿拉伯民族的侵略直接关系到我们大陆的各国人民。中东人民属于两种文明：非洲文明和阿拉伯文明。我们与阿拉伯世界结成的联盟证明我们对以色列的吞并政策表示义愤是有正当理由的。

161. 这个崇高的机构从未停止过重申以色列必须依照安全理事会第242(1967)号决议归还所有阿拉伯被占领土，巴勒斯坦人民必须能够决定自己的命运并在收复的家园中行使自己的自决权利。

162. 在这一点上，我国政府支持美国政府为加强在该地区实现公正持久和平进程的势头所做的努力。我们认为戴维营首脑会谈可能是实现这一目标的非常重要的一步。

163. 我不知道大会对于如何结束武装冲突并实现我们组织的最终目标——普遍和平这个根本问题能否立即给予适当的回答。

164. 我们注意到，在世界各地某些冲突已经结束了，但在其他地方或在同一个地区又产生了其他冲突。

165. 我国代表团对这种冲突，特别是兄弟邻国间的冲突，如中越和越柬边界上发生的冲突，感到痛惜。我们对这种紧张局势迫使那些遭受自己所不能理解的阴谋诡计之害的无辜居民大批流亡国外感到遗憾。

166. 建立普遍和平的另一个主要障碍是某些国家如德国、朝鲜、塞浦路斯等处于分裂状态。

167. 卢旺达在这个讲坛上一向支持对这个问题采取现实的处理方法——一种不辱没后人，因而也不辱没历史的方法。被分裂的国家按照人民的意愿在没有外来干涉的情况下走向统一的不可阻挡的前进步伐，应该得到国际社会的全力支持。

168. 面对所有这些应予关注的问题，我们认为，为实现我们谋求的普遍和平可以采取的第一个步骤就是彻底裁军，消除所有大规模毁灭性武器。

169. 在联合国主持下已经开始的有关这方面的

会谈应继续进行并得出具体结果。最近召开的专门讨论裁军问题的第十届特别会议，已经为举行一次国际裁军会议奠定了基础。

170. 我们感到高兴的是，裁军和停止军备竞赛问题的解决再也不是超级大国独家的事了，而是已经成为所有国家的共同事业。当然，这是一个全人类都十分关心的问题。

171. 我们曾经有机会对法国就这一重要而又适时的问题提出的倡议表示欢迎。法国向这届特别会议提出的建议^①值得给予特别注意，尤其是因为裁军是与发展相关联的。此外，法国在这方面所持的立场是与倡议召开这届会议的不结盟国家的立场相同的。

172. 虽然这届特别会议只产生了有限的结果并且暴露了各国之间十分重大的分歧，但我们认为它的价值在于它使我们有可能开始裁军谈判的进程并明确人类的要求。

173. 自1974年4月大会第六届特别会议以来，一个存在时间同我们组织本身一样长的问题由于它具有一触即发的性质和迫切需要解决它而在国际舞台上占有突出的地位。我指的是建立新的国际经济秩序问题。

174. 国际社会正在设法改变的现有经济秩序，这些年来已经变成深切忧虑和怨恨的根源。

175. 在这个不公正的体系中，少数几个国家控制着全世界80%以上的市场，全部技术和由此而来的几乎所有的工业投资；这个体系它正在迫使发展中国家由于贸易条件不断恶化和由此引起的通货膨胀和经济衰退陷于贫穷和悲惨的境地。

176. 国际社会，特别是发达国家应在这方面采取适当行动，使第三世界能够有更广泛的进入工业化国家市场的机会，办法是不仅在决议中，而且还要在实际行动上为发展中国家的制成品提供比较公平的销路。

177. 此外，由于现代发展途径确实与能源问题密切相关时，所以公正而又迅速地解决这一问题是一

件紧迫的事情。自从南北对话开始以来，这个问题一直是工业化国家和发展中国家之间谈判的绊脚石。

178. 因此，工业化国家必须大力积极参与解决这个问题，不要采用不合理的保护主义手段，而要尊重互惠的原则。这意味着除了保证发展中国家能够不受歧视地获取一般能源——发达国家控制着这种能源的技术——之外，而且还要让发展中国家能比较容易地获取核能。

179. 就原料而言，在世界经济中它们仍然很容易受情况不稳定，令人不安的价格波动的影响，而价格波动则是发展中国家出口收入突然下降的根本原因。

180. 尽管建立一个原料价格共同平准基金的重要性和紧迫性无须再加以证明，但是这件事由于某些发达国家缺乏政治意愿而受到阻碍。我们对日本在这个讲坛上采取的支持公平解决这一问题的立场〔第6次会议〕感到高兴。

181. 我们同样高兴地注意到一些发达国家在建立上述共同基金、增加官方发展援助和取消债务方面所做的努力。

182. 卢旺达共和国政府十分赞赏某些工业化国家如德意志联邦共和国等所做的承诺，这就是要把它们已向最不发达国家提供的或今后将要提供的发展援助贷款变为赠款。

183. 但是这种值得称赞的努力除非有整个国际社会参加，是不可能最后解决世界经济问题的。因此联合国必须做出重大努力促使全世界取得真正的经济和社会进步。

184. 对我们主要关注的国际问题所做的这一简要概述也许未能十分公平地评判联合国大会第三十三届会议议程上的许多问题的复杂性，但是它确实反映了目前国际关系基本的现实情况。

185. 我们希望世界各国人民想要和平、自由和社会正义的愿望不会永远实现不了。这当然有赖于每一个国家在贯彻我们组织的崇高原则方面表现出善意。

^①见文件A/S-10/AC.1/7和28。

中午12时55分散会。